

User manual



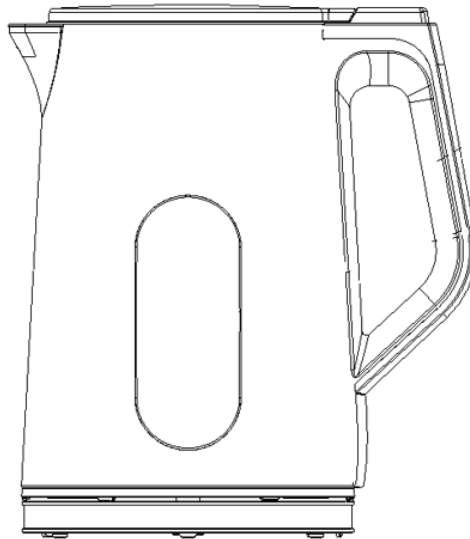
Scan Code For Warranty
Registration & Policy

Product Name: Electric Kettle HS-K1707DX

Product Applied: 535.44.170

ELECTRIC KETTLE | ẤM ĐUN NƯỚC

Model HS-K1707DX



**Read this booklet thoroughly before using and
save it for future reference**

**Đọc kỹ hướng dẫn này trước khi sử dụng và cất giữ để
tham khảo sau này**



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. Read all instructions before using.
2. Before connecting the kettle to the power supply, check that the voltage indicated on the appliance (underside the kettle & base) corresponds with the voltage in your home. If this is not the case, contact your dealer and stop using the kettle.
3. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch a hot surface.
4. Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
5. Do not operate the appliance without anything in it to avoid damaging the heat elements.
6. Ensure that the kettle is used on a firm and flat surface out of reach of children, this will prevent the kettle from overturning and avoid damage or injury.
7. To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs or kettle in water or other liquids.
8. While water is boiling, or just after the water has been boiled, avoid contacting with steam from the spout.
9. Always take care to pour boiling water slowly and carefully without tipping the kettle too fast.
10. Be careful of refilling when the kettle is hot.
11. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
12. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
13. Do not touch the hot surface. Use the handle or the button.
14. The attached base can not be used for other than intended use
15. Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot water.
16. The appliance is not a toy. Do not let the children play it.
17. The kettle is for household use only. Do not use outdoors.
18. The use of accessories, which are not recommended by the appliance manufacturer, may result in fire, electric shock or personal injury.
19. Unplug the kettle from the outlet when not in use and before cleaning. Allow the kettle to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
20. To disconnect, turn any control to "off," then remove plug from wall outlet.
21. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
22. Do not use the appliance for other than intended use.
23. The kettle can only use with the stand provided.
24. If the kettle is overfilled, boiling water may spill out.
25. Always ensure the lid is closed and do not lift it while the water is boiling. Scalding

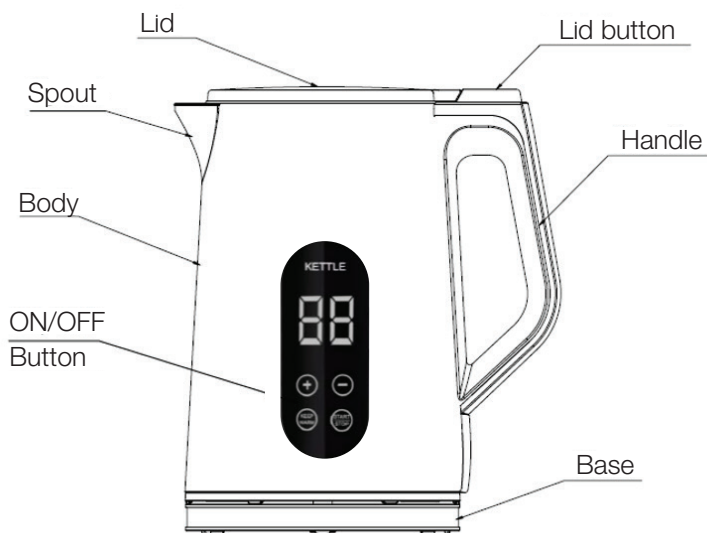
may occur if the lid is removed during the brewing cycles.

26. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- Farm houses;
- By clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments.

27. Save these instructions.

✓ KNOW YOUR ELECTRIC KETTLE



✓ BEFORE USING YOUR KETTLE

If you are using the kettle for the first time, it is recommended that you should clean your kettle before use by boiling the Max capacity of water once and then discarding the water twice. Wipe the surface with a damp cloth.

NOTE: The max capacity of kettle is **1.7L**.



USING YOUR ELECTRIC KETTLE

1. Place the kettle on the flat surface.
2. To fill the kettle, remove it from the power base and remove the lid handle to open the lid, then fill the kettle with the desired amount of water and close the lid. The water level must be within the Min and the Max level. Too little water will cause the kettle switching off before the water has boiled.

NOTE: Do not fill the water over the maximum level, as water may spill out of the spout when boiling. Ensure that the lid is firmly in place before plugging the power outlet.

3. Position the kettle on the power base.
4. Connect the plug into a power outlet. Press the power switch and its indicator will light up, and then the kettle starts to boil the water. The kettle will switch off automatically and the indicator will turn off once the water has boiled. If necessary, it will take you 30 seconds to wait before pressing the power switch again to re-boil the water. You may shut off the power by directly lifting the kettle from the power base at any moment to stop boiling process.

NOTE: Ensure that switch is free of obstructions and the lid is firmly closed, the kettle will not turn off if the switch is constrained or if the lid is opening.

5. Lift the kettle from the power base and then pour the water.

NOTE: Operate carefully when pouring the water from your kettle as boiling water may result in scald, besides, don't open the lid while the water in the kettle is hot.

6. The kettle will not re-boil until the switch is pressed again. The kettle may be stored on the power base when not in use.

NOTE: Always disconnect the power supply when not use.



BOIL-DRY PROTECTION

Should you accidentally let the kettle operate without water, the function of boil-dry protection will automatically switch off the power. If this occurs, allow the kettle to cool prior to filling with cold water before re-boiling.



CLEANING AND MAINTENANCE

Always disconnect the appliance from the power outlet and cool it down completely before cleaning.

1. Never immerse the kettle, power cord or power base in water, or allow moisture to contact with these parts.
2. Wipe the appearance of body with a damp cloth or cleaner, never use a poisonous cleaner.
CAUTION: Do not use chemical, steel, wooden or abrasive cleaners to clean the outside of the kettle to prevent the gloss loss.
3. When not use or storage, the power cord may be wound under the power base.

✓ REMOVAL OF MINERAL DEPOSITS

Your kettle should be periodically descaled as the mineral deposits in tap water may form scale on the bottom of kettle so as to cause the operation less efficiency. You can use the commercially available descaler and follow the instructions on the package of descaler. Alternatively, you may follow below instructions using the white vinegar.

1. Fill the kettle with 3 cups of white vinegar, then adding water to the amount so as to cover the bottom of kettle completely. Leave the solution in the kettle overnight.
2. Then discard the mixture in the kettle, then filling the kettle with clean water to the maximum position, boiling and then discard the water. Repeat several times until the odor of vinegar has been flushed away. Any stains remaining inside the spout can be removed by rubbing with a damp cloth.

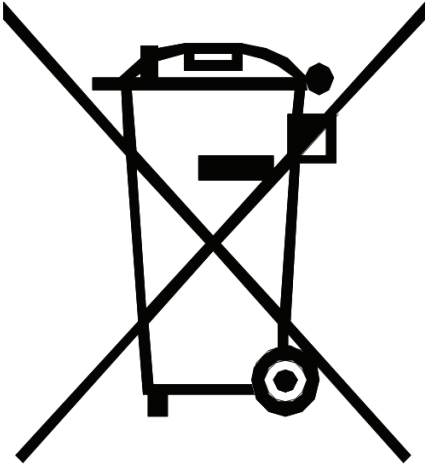
✓ OPERATING INSTRUCTIONS

1. Energize: After loading the water, plug in the power supply, place the kettle on the base, all lights are on, the display screen shows real-time temperature, the display light flashes, and the product enters a waiting operation state. There is no operation within 1 minute, the buzzer sounds 3 times, all lights are off, and the product enters a standby state. Push Start, water will be boiled until reach 100 degree and then the kettle will automatically shut-off.
2. Press "+" and "-" to select the temperature: Press the temperature ranges of 40, 50, 60, 70, 80, 90, and 100 to increase or decrease the temperature. The "+" button can only increase the temperature and cannot cycle, while the "-" button can only decrease the temperature and cannot cycle. During the temperature selection process, the selected temperature light flashes.
3. Confirm that the program is working: After selecting the temperature, press the "KEEP WARM" button, and the light will stay on for a long time. The display screen will display the real-time temperature, and the product will start working. After the water reaches the selected temperature, the buzzer will sound once and the gear light will flash, automatically entering the insulation function. After 4 hours of insulation, the buzzer will sound three times, all lights will turn off, and the insulation will end. The product will enter standby mode; Press the "start/cancel" button, and the light will stay on for a long time. The display screen will display real-time temperature, and the product will start working. After the water reaches the selected temperature, the buzzer will sound three times, and all lights will go out. The product will enter standby mode.

Attention:

1. After power on, the display screen should always display real-time temperature;
2. After power on, the default selection is 100°C;
3. After entering the working state, only pressing the "Start/Cancel" button can exit the program, and pressing other buttons cannot operate;
4. After the product enters standby mode, you can press any key to wake up the screen.
5. The difference between the displayed temperature and the actual temperature is $\pm 5^{\circ}\text{C}$
6. 100°C without keep warm.

✓ ENVIRONMENT FRIENDLY DISPOSAL



You can help protect the environment!

Please remember to respect the local regulations:

**Hand in the non-working electrical equipments to
an appropriate waste disposal center.**

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

Vietnamese



Quét Mã Để Đăng Ký Bảo Hành &
Chính Sách Bảo Hành

Tên Sản Phẩm: Ấm đun nước HS-K1707DX

Mã Sản Phẩm: 535.44.170

HƯỚNG DẪN AN TOÀN QUAN TRỌNG

1. Đọc tất cả hướng dẫn trước khi sử dụng.
2. Trước khi kết nối nguồn điện, phải kiểm tra xem điện áp ghi trên thiết bị (bên dưới ấm và đế) có tương ứng với điện áp trong nhà bạn hay không. Nếu không, phải liên hệ với đại lý của bạn và ngừng sử dụng ấm đun nước.
3. Không để dây vắt qua mép bàn, quầy bếp hoặc chạm vào bề mặt nóng.
4. Không đặt trên hoặc gần bếp gas hoặc bếp điện hoặc trong lò nung nóng.
5. Không vận hành thiết bị mà không có nước bên trong để tránh làm hỏng các bộ phận nhiệt.
6. Phải đặt ấm trên bề mặt chắc chắn và bằng phẳng ngoài tầm với của trẻ em để ấm không bị lật và tránh hư hỏng hoặc thương tích.
7. Để bảo vệ chống hỏa hoạn, điện giật hoặc thương tích cá nhân, không nhúng dây điện, phích cắm điện hoặc ấm đun nước vào nước hoặc chất lỏng khác.
8. Khi nước đang sôi hoặc ngay sau khi nước sôi, tránh tiếp xúc với hơi nước từ vòi.
9. Luôn chú ý đổ nước sôi từ từ và cẩn thận, không nghiêng ấm quá nhanh.
10. Cẩn thận khi đổ đầy nước khi ấm còn nóng.
11. Thiết bị này có thể được sử dụng bởi trẻ em từ 8 tuổi trở lên và những người bị suy giảm năng lực về thể chất, giác quan hoặc tâm thần hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức nếu họ được giám sát hoặc hướng dẫn cách sử dụng thiết bị một cách an toàn và hiểu rõ những mối nguy hiểm liên quan. Trẻ em không được chơi với thiết bị. Trẻ em không được phép vệ sinh và bảo trì nếu không được giám sát.
12. Trẻ em phải được giám sát để không chơi đùa với thiết bị.
13. Không chạm vào bề mặt nóng. Sử dụng tay cầm hoặc nút.
14. Để kèm theo không thể được sử dụng cho mục đích khác ngoài mục đích sử dụng đã được chỉ định.
15. Phải hết sức thận trọng khi di chuyển thiết bị có chứa nước nóng.
16. Thiết bị này không phải là đồ chơi. Đừng để trẻ em chơi đùa với thiết bị.
17. Ấm đun nước chỉ được sử dụng trong gia đình. Không sử dụng ngoài trời.
18. Việc sử dụng các phụ kiện không được nhà sản xuất thiết bị khuyến nghị có thể dẫn đến hỏa hoạn, điện giật hoặc thương tích cá nhân.
19. Rút phích cắm của ấm ra khỏi ổ cắm khi không sử dụng và trước khi vệ sinh. Để ấm nguội trước khi lắp hoặc tháo các bộ phận và trước khi vệ sinh thiết bị.
20. Để ngắt kết nối, hãy chuyển mọi nút điều khiển sang "tắt", sau đó rút phích cắm ra khỏi ổ cắm trên tường.
21. Nếu dây nguồn bị hỏng thì phải được thay thế bởi nhà sản xuất hoặc đại lý dịch vụ hoặc người có trình độ chuyên môn để tránh nguy hiểm.
22. Không sử dụng thiết bị ngoài mục đích sử dụng đã định.
23. Ấm chỉ có thể sử dụng khi có chân đế đi kèm.
24. Nếu ấm quá đầy, nước sôi có thể tràn ra ngoài.
25. Luôn đảm bảo nắp được đóng kín và không nhắc nắp lên khi nước đang sôi. Có thể xảy ra hiện tượng bỏng nếu tháo nắp trong quá trình đun.

26. Thiết bị này được thiết kế để sử dụng trong gia đình và các ứng dụng tương tự như:

- Khu vực bếp ăn của nhân viên tại cửa hàng, văn phòng và các môi trường làm việc khác;

- Nhà ở nông trại;

- Khách hàng trong khách sạn, nhà nghỉ và các loại môi trường dân cư khác;

- phòng ở có phục vụ ăn uống.

27. Lưu các hướng dẫn này.

✓ TÌM HIỂU ẤM ĐIỆN CỦA BẠN



✓ TRƯỚC KHI SỬ DỤNG ẤM

Nếu bạn sử dụng ấm lần đầu tiên, bạn phải vệ sinh ấm trước khi sử dụng bằng cách đun sôi lượng nước tối đa một lần rồi đổ nước đi hai lần. Lau bề mặt bằng vải ẩm.

LƯU Ý: Dung tích tối đa của bình đun là **1,7L**.

✓ SỬ DỤNG ẤM ĐIỆN

1. Đặt ấm đun nước lên bề mặt phẳng.
2. Để đổ đầy ấm, hãy tháo ấm ra khỏi đế nguồn và tháo tay cầm trên nắp để mở nắp, sau đó đổ lượng nước mong muốn vào ấm rồi đóng nắp lại. Mức nước phải nằm trong mức Min và Max. Quá ít nước sẽ khiến ấm đun nước tắt trước khi nước sôi.

LƯU Ý: Không đổ nước quá mức tối đa vì nước có thể tràn ra khỏi vòi khi đun sôi. Phải đậy nắp chắc chắn trước khi cắm vào ổ cắm điện.

3. Đặt ấm lên đế nguồn.
4. Cắm phích cắm vào ổ cắm điện. Nhấn công tắc nguồn và đèn báo sẽ sáng lên, sau đó ấm bắt đầu đun nước. Ấm sẽ tự động tắt và đèn báo sẽ tắt sau khi nước sôi. Nếu cần, bạn sẽ phải đợi 30 giây trước khi nhấn lại công tắc nguồn để đun sôi lại nước. Bạn có thể tắt nguồn bằng cách trực tiếp nhấn ấm lên khỏi đế nguồn bất cứ lúc nào để dừng quá trình đun.

LƯU Ý: Công tắc không được có vật cản và nắp đóng chắc chắn, ấm sẽ không tắt nếu công tắc bị kẹt hoặc nếu nắp đang mở.

5. Nhấc ấm lên khỏi đế nguồn rồi đổ nước.

LƯU Ý: Phải cẩn thận khi đổ nước từ ấm vì nước sôi có thể gây bỏng, ngoài ra, không mở nắp khi nước trong ấm còn nóng.

6. Ấm sẽ không sôi lại cho đến khi nhấn lại công tắc. Ấm có thể được đặt trên đế nguồn khi không sử dụng.

LƯU Ý: Luôn ngắt nguồn điện khi không sử dụng.

✓ BẢO VỆ KHI CẠN NƯỚC

Nếu bạn vô tình để ấm hoạt động mà không có nước, chức năng bảo vệ cạn nước tự động tắt nguồn. Nếu như vậy, phải để ấm nguội trước khi đổ nước lạnh vào trước khi đun sôi lại.

✓ VỆ SINH VÀ BẢO TRÌ

Luôn ngắt kết nối thiết bị khỏi ổ cắm điện và làm nguội thiết bị hoàn toàn trước khi vệ sinh.

1. Không nhúng ấm, dây nguồn hoặc đế nguồn vào nước hoặc để hơi ẩm tiếp xúc với các bộ phận này.
2. Lau bên ngoài ấm bằng vải ẩm hoặc chất tẩy rửa phù hợp, không bao giờ sử dụng chất tẩy rửa ăn mòn, độc hại.

THẬN TRỌNG: Không sử dụng chất tẩy rửa ăn mòn hóa học, thép, đồ gỗ hoặc chất mài mòn để vệ sinh bên ngoài ấm để tránh làm mất độ bóng.

3. Khi không sử dụng hoặc khi cất giữ, có thể quấn dây nguồn dưới đế nguồn.



LOẠI BỎ CẶN ĐÓNG TRONG ẤM

Ấm đun nước phải được tẩy cặn định kỳ vì cặn khoáng trong nước máy có thể hình thành ở đáy ấm làm ấm hoạt động kém hiệu quả. Bạn có thể sử dụng chất khử cặn có bán trên thị trường và tuân thủ hướng dẫn trên bao bì chất khử cặn. Ngoài ra, bạn có thể làm theo hướng dẫn dưới đây bằng cách sử dụng giấm trắng.

1. Đổ 3 cốc giấm trắng vào ấm, sau đó thêm nước vừa đủ sao cho ngập toàn bộ đáy ấm. Để dung dịch trong ấm qua đêm.
2. Sau đó đổ hết ra khỏi ấm, tiếp đó đổ nước sạch vào ấm đến mức tối đa, đun sôi rồi đổ bỏ nước. Lặp lại nhiều lần cho đến khi hết mùi giấm. Mọi vết bẩn còn sót lại bên trong vòi có thể được vệ sinh bằng cách chà xát bằng vải ẩm.



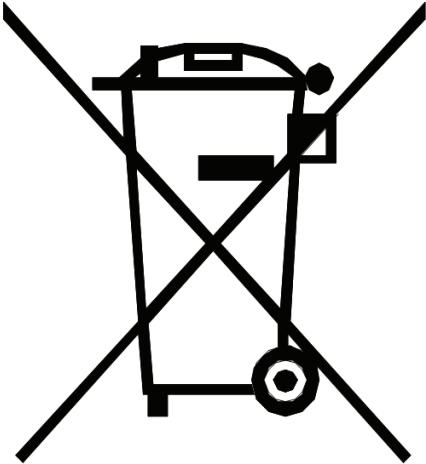
HƯỚNG DẪN VẬN HÀNH

1. Cấp điện: Sau khi đổ nước, cắm nguồn điện, đặt ấm lên đế, tất cả đèn đều sáng, màn hình hiển thị nhiệt độ theo thời gian thực, đèn hiển thị nhấp nháy và sản phẩm chuyển sang trạng thái hoạt động chờ. Không có thao tác nào trong vòng 1 phút, còi kêu 3 lần, tất cả đèn tắt và sản phẩm chuyển sang trạng thái chờ. Nhấn Start, ấm sẽ đun tới nhiệt độ sôi và tự động ngắt sau đó.
2. Nhấn "+" và "-" để chọn nhiệt độ: Nhấn các khoảng nhiệt độ 40, 50, 60, 70, 80, 90 và 100 độ để tăng hoặc giảm nhiệt độ. Nút "+" chỉ có thể tăng nhiệt độ, trong khi nút "-" chỉ có thể giảm nhiệt độ và không thể quay vòng. Trong quá trình chọn nhiệt độ, đèn nhiệt độ đã chọn sẽ nhấp nháy.
3. Xác nhận chương trình đang hoạt động: Sau khi chọn nhiệt độ, nhấn nút "KEEP WARM" và đèn sẽ sáng trong một thời gian dài. Màn hình hiển thị sẽ hiển thị nhiệt độ theo thời gian thực và thiết bị bắt đầu hoạt động. Sau khi nước đạt đến nhiệt độ đã chọn, còi sẽ kêu một lần và đèn sẽ nhấp nháy, tự động chuyển sang chức năng giữ nhiệt. Sau 4 giờ giữ nhiệt, còi sẽ kêu ba lần, tất cả đèn sẽ tắt và quá trình giữ nhiệt sẽ kết thúc. Sản phẩm sẽ chuyển sang chế độ chờ; Nhấn nút "start/cancel" và đèn sẽ sáng trong một thời gian dài. Màn hình hiển thị sẽ hiển thị nhiệt độ theo thời gian thực và thiết bị sẽ bắt đầu hoạt động. Sau khi nước đạt đến nhiệt độ đã chọn, còi sẽ kêu ba lần và tất cả đèn sẽ tắt. Sản phẩm sẽ chuyển sang chế độ chờ.

Chú ý:

1. Sau khi bật nguồn, màn hình hiển thị sẽ luôn hiển thị nhiệt độ theo thời gian thực;
2. Sau khi bật nguồn, lựa chọn mặc định là 100°C ;
3. Sau khi vào trạng thái làm việc, chỉ nhấn nút "Start/Cancel" mới có thể thoát khỏi chương trình, còn nhấn các nút khác thì không thể hoạt động;
4. Sau khi sản phẩm chuyển sang chế độ chờ, bạn có thể nhấn phím bất kỳ để đánh thức màn hình.
5. Chênh lệch giữa nhiệt độ hiển thị và nhiệt độ thực tế là $\pm 5^{\circ}\text{C}$
6. 100°C không giữ ấm.

✓ THẢI BỎ THẬN THIỆN VỚI MÔI TRƯỜNG



Bạn có thể giúp bảo vệ môi trường!

Hãy nhớ tuân thủ các quy định của địa phương:

Giao các thiết bị điện không hoạt động cho cơ quan xử lý rác thải thích hợp.

HÄFELE

Häfele Vn Llc.

Phone: (+8428)39 113 113

Email: Info@hafele.com.vn

